

Пан/пані звання ім'я прізвище, титул
Організація
Відділ
Вулиця номер будинку
Поштовий індекс населений пункт
Країна (за кордоном)

Федеральне міністерство соціального захисту,
охорони здоров'я, догляду та захисту
споживачів

Йоганнес Раух (Johannes Rauch)
Федеральний міністр
Штубенрінг 1, 1010 Відень

Тема: Отримайте вже зараз 3-ю вакцинацію від коронавірусу!

Англійська? Боснійська? Хорватська? Сербська? Румунська? عربي:
sozialministerium.at/dritteimpfung

Шановна пані ху / Шановний пане ху!

Ця пандемія триває для нас усіх занадто довго. Але з Вашою допомогою ми вже наблизилися до її кінця. Ви пройшли вакцинацію. За це я хочу Вам сказати **дякую**.

Медичні пізнання показують, що захист з часом слабшає. Вам це відомо на прикладі інших щеплень, наприклад, від кліщового енцефаліту — необхідно повторювати щеплення, щоб підтримувати захист. До того ж із появою штама омікрон зростає ризик зараження. Тому Національний комітет з вакцинації (NIG) в Австрії рекомендує зробити **третю вакцинацію від коронавірусу** через 4 місяці після 2-ої вакцинації вакциною мРНК, щоб залишатися захищеним довгий час.

Запишіться вже сьогодні на вакцинацію від коронавірусу та отримайте необхідну інформацію:

- на сайті impfen.gv.at або
- у лікаря, якому довіряєте.

Будь ласка, витримайте **не менше 90 днів між 2-ою та 3-ою вакцинацією**, недотримання цього інтервалу не має сенсу з медичної точки зору та не оцінюється як 3-я вакцинація.

Крім того зверніть увагу: На території Австрії, а також для **подорожі в ЄС та країні за межами ЄС** можуть вимагатися підтвердження серії вакцинації від Covid-19 у вигляді Зеленого паспорту або сертифікатів.

Вакцинацію від коронавірусу дуже ефективна. Вона надійно захищає від тяжкого або смертельного протікання захворювання на COVID-19 та зменшує зараження. За допомогою вакцинації від коронавірусу Ви захищаєте не тільки своє власне здоров'я, але й здоров'я своїх близьких!

Але Ви це вже знаєте, тому що зробили щеплення. **Цього разу також виконайте рекомендацію медичних спеціалістів: Зробіть 3-є щеплення! Забезпечте оптимальний захист, для себе та свого оточення.**

Наприкінці хочу Вас попросити: **говоріть про це!** Розповідайте іншим про свій досвід вакцинації та допоможіть іншим людям побороти свої страхи. Подальші поради Ви знайдете на сторінці 3.

Вакцинація від коронавірусу — це наш вихід з пандемії. Ми зробимо це всі разом. Я знаю, що можу на Вас покладатися. Вже зараз я дякую Вам за Вашу велику допомогу.

Бажаю Вам міцного здоров'я, залишайтеся під захистом!

Йоганнес Раух (Johannes Rauch)

Федеральний міністр соціального захисту, охорони здоров'я, догляду та захисту споживачів

Інформація про вакцинацію від коронавірусу та запис

Записатися на 3-ю вакцинацію від коронавірусу:
impfen.gv.at

Інформація про вакцинацію від коронавірусу в Австрії:
info.gesundheitsministerium.gv.at

Часті запитання про вакцинацію від коронавірусу:
sozialministerium.at/corona-schutzimpfung-faq

1, 2, 3 — разом на вакцинацію від коронавірусу!

1. Говоріть про свій досвід!

Втома, біль у руці або, можливо, взагалі нічого? Реакція на вакцинацію у всіх різна. Говоріть з іншими про це, допоможіть іншим людям позбавитися страхів. Крім цього: Реагує людина на щеплення чи ні, нічого не говорить про те, наскільки надійним є захист.

2. Допоможіть записатися та супроводжуйте!

Не в кожного є інтернет, не кожен знає точно, як це працює. Допоможіть іншим записатися або заповнити бланки. Якщо все буде зрозуміло, залишиться тільки прийти. Іноді це зробити значно легше, якщо ти не один. Якщо у Вас є час, супроводжуйте людей з свого оточення на вакцинацію від коронавірусу. Разом завжди легше.

3. Новини або «фейк»?

Ходить багато чуток навколо вакцинації від коронавірусу, побічних або довгострокових дій. Серйозно віднесіться до людей, які про це говорять, але запитайте їх: «Ага, звідки ти це знаєш?», «Чому ти так думаєш?». В особистій бесіді часто стає зрозуміло, що мова йде про припущення, які не відповідають дійсності.

Роз'яснення фейкових новин

Інформація Дунайського університету Кремс:
www.medizin-transparent.at/coronavirus-fakten

Інформація від «mimikama — об'єднання для роз'яснення зловживань в інтернеті»:
www.mimikama.at/category/coronavirus-2019-ncov

Запитання та відповіді Австрійського агентства з питань здоров'я та безпеки харчових продуктів AGES:
www.ages.at/themen/krankheitserreger/coronavirus/faq-coronavirus

Збірна інформація Міністерства соціального забезпечення:
www.sozialministerium.at/corona-schutzimpfung-faq